

<<灵魂也要一席之地>>

图书基本信息

书名：<<灵魂也要一席之地>>

13位ISBN编号：9787552600070

10位ISBN编号：7552600071

出版时间：2012-3

出版时间：宁波出版社

作者：吴文智/方雪梅主编

页数：251

版权说明：本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问：<http://www.tushu007.com>

<<灵魂也要一席之地>>

前言

从事翻译研究二十多年，最大的收获就是认识了很多对英文学习、外国文化感兴趣的年轻朋友，他们身上那种鲜活的热情，使我很受触动和启发。

在我和钱厚生教授主编的《实用汉英翻译词典》获得国家辞书奖以后，就不断有年轻的朋友向我提同一个问题：怎样才能学好英文？

怎样才能学好英文？

这确实是一个困扰了我们很久的不是问题的“问题”。

对于这个问题，我的答案是“两读一听”——阅读、朗读与听力。

年轻的朋友首先要明确一个概念：英文，不仅是一种语言，也是一种文化，它绝不是枯燥的语法和单词背诵可以代替的，这些是基础，绝不是全部。

阅读优美而正确的英语文章，可以提高阅读能力，扩大词汇量，开阔视野，了解更多西方世界的风俗习惯。

在阅读的过程中，可以对照在课堂上学到的语法知识，从感性上进一步掌握英文语法的应用；也可以通过那些经典、优美的文章段落的反复品味，进一步提高英文写作水平。

朗读的好处更加显而易见。

口语能力一向是国内学生学习英文的弱项之一，发音不准、不敢开口、磕磕绊绊都是常见的现象。

怎样解决这些问题？

我建议年轻朋友在阅读美文的时候更多地开口朗读出来，英语对话环境不好找，但是朗读却是人人都可以做到的。

经常朗读可以提高听力，培养英语语感——其实很多人的单词发音都是正确的，但是一旦开口却说不流畅，这就是语感在作祟了。

曾发掘了特洛伊遗迹的德国语言天才希泊来，每学会一种外语只用三到六个月，秘诀就是大声朗读。多听标准语音是非常重要的一个环节，这样能够把自己置身于外语环境中，迫使自己接受，逐渐形成习惯。

由听觉接收到大脑思考，再到发声表达，读和听可以帮助学习者建立这一流畅的反射体系，直到达成如同使用母语般的身体本能。

大量课外阅读、朗读和听力，可以升华我们的人格情操，促进心灵自省，增长语言文化知识，提高语言文化的综合素质，其更本质、更核心的意义，在于培养学习者对英文的浓厚兴趣——这才是一切学习者成功的源动力。

一直以来，我都有一个想法，想要整理一套经典优美的、适合年轻人的英文读物，将很多我认为年轻朋友们有必要读一读的优秀英文作品推荐给大家。

但这是一个比较浩大且责任重大的工程，必须静下心来花费较长时间来进行。

由于我本身的事务一直也比较繁忙，这个想法始终停留在构思阶段。

2008年，常青藤语言教学中心的负责人找到我，希望我能主持“每天读点好英文”系列双语读物的编译工作。

我很认同常青藤出版的“美丽英文系列”的品质，中心的各位编辑老师对读者负责的态度，我也十分佩服，他们的提议对我来说正中下怀，于是我们就此开始了为期将近两年的选撰编译工作。

“每天读点好英文”系列图书便于2010年应运而生。

经过一年多的市场考验，证明该系列图书是成功的，但还有一些不足，我思前想后，认为要在学习功能上再做加强，遂重新筛选编译，再次出版了“最美”系列图书（全五册），此套图书可以说是“每天读点好英文”的升级版。

“最美”系列是专为有提高英文水平需要和兴趣的年轻朋友们量身打造的一套“超级学习版”双语读物，并配有专业外教录制的光盘，将我倡导的“两读一听”真正体现出来，难度有所增加，适合英语中级以上的读者阅读。

在参与“最美”系列图书的制作过程中，我与方雪梅老师，以及常青藤语言教学中心

<<灵魂也要一席之地>>

的各位专业英语编辑也着手准备一套专为英语初学者阅读的“英文爱藏”系列丛书，就是现在您正在阅读的这套书。

此套图书依然延续了我一直强调的学习功能，这也是我们在编辑之初就赋予这套书的期许之一。“美文欣赏”、“单词积累”、“诵读记忆”、“扩展阅读”将是阅读本书的提升重点。

每篇文章的旁边会有重点单词提示，需要读者记忆，并学会运用。

每篇作品后有三道巩固习题：“记忆填空”是对美文内容的回顾，填写重点单词，有助于英语句型的记忆；“佳句翻译”是让读者进行翻译训练，提升思维逻辑及单词、词组的整体应用能力；“短语应用”是提炼每篇文章的重点短语，并要求读者进行造句训练，进而提升短语运用能力。

这就真正形成了一个初学者的学习体系——记忆单词、学习语法、运用词组、实践运用，不愁英语功底学习得不扎实。

有读者会问，此系列图书是如何选材的呢？

要解释这个问题，首先要明白衡量一部作品质量的最强大标准是什么？是时间。

那些超越了历史与时代局限流传下来的，往往才是文化中最精华的部分。

我们经过反复研究，精心选择了各国知名作家最具有代表性的作品来奉献给读者。

一篇篇经典隽永的美文，不仅可以让人在反复咀嚼中唇齿留香，同时也拓展了读者的知识面，达到了开阔视野、提升素养的目的。

另一点值得注意的是，“英文爱藏”系列从典雅的版式设计到精美的细节标识，从题型设置、心灵感悟到部分文章的作者介绍等增补链接，在细节上下足了功夫，都是为了增加读者的阅读和学习兴趣。

时尚的双色印刷技术，清晰地区别了阅读与学习功能，让读者能更轻松地享受阅读，提高英语水平。

主持编译“英文爱藏”、“最美”系列的过程中，我与方雪梅老师收获良多，故此也希望年轻的朋友在阅读这套书的时候能有所收获，希望这套书能成为波澜壮阔的英文海洋中的导航员，帮助更多的读者发自内心地爱上英文学习，理解英语文化之美。

吴文智 中国译协专家会员、中国译协理事、江苏省译协秘书长 南京师范大学外国语学院
《江苏外语教学研究》杂志主编、研究员 2011年11月30日

<<灵魂也要一席之地>>

内容概要

自信是我们在人生之途中拥有的最宝贵的资本。
自信是一种人人都可以学习的技巧。
拥有信心，所有的事情才有可能成功。
缺乏信心，即便是最微小的挑战，都会显得无法逾越，难以克服。
本书收录的百则经典哲理美文，其内容涉及人生的方方面面，它们有的睿智凝练，让心灵为之震撼；有的灵气十足，宛如一线罅隙中奔涌而出的清泉，悄然渗入心田。

《每天读点好英文:灵魂也要一席之地》为中英双语对照版，既是英语学习爱好者、文学爱好者的必备读物，也是忙碌现代人的一片憩息心灵的家园，让读者在欣赏原法原味和凝练生动的英文时，还能多角度、深层次地品读语言特色与艺术之美，再配合文章后附加的多功能、全方位巩固题型，更有助于理解并学习英文。

<<灵魂也要一席之地>>

作者简介

吴文智，笔名兆彬，南京师范大学外国语学院《江苏外语教学研究》杂志主编，研究员，中国译协专家会员，中国译协理事，江苏省译协秘书长，从事翻译与翻译研究三十余年。2009年获得“江苏省建国六十年来外国语言文学与翻译研究优秀成果”特别贡献奖。

方雪梅，著名翻译，从事翻译十余年，曾翻译过《瓦尔登湖》《遇见一篇好散文》《邂逅一首浪漫诗》《智慧书》《你一定要结识的名人》等多部作品，主编作品有《美丽英文》等。

<<灵魂也要一席之地>>

书籍目录

Chapter1

我思故我在

世界源于你的思想 The World a Reflex of Mental States

詹姆斯·艾伦/James Allen

暮年之时 How to Grow Old

伯特兰·罗素/Bertrand Russe

一生一会 A Cup of Tea

佚名/Anonymous

世界永无止境 World Without End

布鲁斯·迈舍尔/Bruce Marshall

为悠闲者辩护 An Apology for Idlers

罗伯特·路易斯·史蒂文森/Robert Louis Stevenson

生命中的四位爱人 The 4 Wives

佚名/Anonymous

烦恼树 Trouble Tree

佚名/Anonymous

细腻的热情与精妙的雅趣 Delicacy of Taste and Delicacy of Passion

佚名/Anonymous

世界更高的规律 Higher Laws

佚名/Anonymous

相信明天会更美 A Better Tomorrow

赫伯特·克拉克·胡佛/Herbert Clark Hoover

态度决定一切 Attitude Is Everything

佚名/Anonymous

假如生活欺骗了你 If by Life You Were Deceived

亚历山大·塞尔盖耶维奇·普希金/Alexander Puskin

保持平静小贴士 Tips for Staying Calm

佚名/Anonymous

思考与性格 Thought and Character

詹姆斯·艾伦/James Allen

Chapter2

聆听心声

平静 Serenity

詹姆斯·艾伦/James Allen

心中充满希望着 Full of Desires

查尔斯·汉尼尔/Charles F. Haanel

书籍与成功 Books and Success

奥里森·马登/Orison Marden

聆听心灵 Listen to Your Inner Voice

佚名/Anonymous

论丢失 On Losing Things

佚名/Anonymous

读书的建议 Advice on Reading

佚名/Anonymous

读书使人充实 Reading Makes a Full Man

<<灵魂也要一席之地>>

佚名/Anonymous

怎样做一个表里如一的人 How to be True to Yourself

佚名/Anonymous

学会接受自己 Learning to Accept Yourself

佚名/Anonymous

接受自己 Accepting Oneself

佚名/Anonymous

培养自信 Developing Self-confidence

佚名/Anonymous

Chapter3

好运符

尤金妮亚·兰普勒 Eugenia Lampley

佚名/Anonymous

金钱的价值 The Value of Money

佚名/Anonymous

人性的弱点 Man is the Causer of His Circumstances

詹姆斯·艾伦/James Allen

真理属于所有人 Truth Is for Everyone

罗宾德拉纳德·泰戈尔/Rabindranath Tagore

像自由一样美丽 Freedom

沃尔特·惠特曼/Walter Whitman

Chapter4

灵魂在歌唱

写批注——读书的最好方法 To Mark a Book

佚名/Anonymous

你有充足时间来阅读 How to Find Time to Read

路易斯·绍尔斯/Louis Shores

人的两种驱动力 The Two Drives in Man

佚名/Anonymous

冷静 Keep Your Cool

佚名/Anonymous

态度决定命运 Attitudes Towards Success

佚名/Anonymous

真正的成功 There Are No Secrets of Success

维尔布德·彼得森/Wilferd Perterson

关于成功的几条法则 The Principle of Success

佚名/Anonymous

白色的幻想 Feeling in Snow

佚名/Anonymous

条理的功效 The Good Feeling

丹尼斯·斯科菲尔德/Deniece Schofield

你的房子里有什么 On Houses

卡里·纪伯伦/Kahlil Gibran

你是赢家吗 Born to Win

穆里尔·詹姆斯 & 多萝西·琼基瓦德/Muriel James & Dorothy Jongeward

人类的脊梁 Concentrate on Courage

塞隆·Q. 迪蒙/Theron Q. Dumont

<<灵魂也要一席之地>>

失败使人看到希望 Learning from Failure

佚名/Anonymous

致年轻人 Advice to Youth

佚名/Anonymous

<<灵魂也要一席之地>>

章节摘录

阅读蒲柏和艾迪森的书，我的思想经过莎士比亚和弥尔顿沉默演讲的洗礼，更加高尚，从而让我不再追寻或忍受粗俗、邪恶的行为。

“如果我有一点钱，”荷兰哲学家伊拉斯谟说道，“我会去买书。如果还有多余的钱，我才会买食品和衣物。”

英国女作家蒙塔古夫人说：“没有哪种娱乐像读书一样廉价，也没有一种乐趣能如此长久。”

“好书能提升人的个性，净化人的品位，使人摆脱低级趣味，带我们进入更高层次的思想和生活。”

但这并非简单地读一本高尚的、鼓舞人心的书就能实现。

如果一个人带着进步与快乐的追求读一本书的话，那他的谈吐就会变得富有内涵。

也许没有其他东西能像书籍一样拥有如此的力量：它能让穷苦的人摆脱贫困，令可怜的人脱离不幸，使肩负重担的人忘记他的负荷，为病人减轻痛苦，让悲哀的人忘记忧愁，让被压迫的人忘记苦难。

书籍是孤独者的挚友、隐者的同伴、忧愁者的快乐、绝望者的希望、气馁者的勇气、无助者的帮手，它为黑暗带来光明，使阴影洒满阳光。

“25年前，我还是一个小男孩。”

詹姆士教士大人说道，“同学借给我一本并不出名的书，而且只借给我15分钟。”

最后我把书还给他时，那本书依然以一种前所未有的魔力深深地吸引着我。

我曾跪着恳求上帝把那本书的记忆从我脑中删除，但我相信，这本书在15分钟之内带给我的震撼，将会伴我一生，直到生命的终结。

“荷马、柏拉图、苏格拉底和维吉尔是否曾梦想过他们的作品能超越时代，并帮助19世纪的人们重塑他们的生活？”

他们刚出生时，也不过是婴儿，可如今他们却产生了如此巨大的影响力。

美洲大陆上的每个人都在不同程度上受到了他们的影响。

因而，让书籍成为你生活的一部分，是多么的重要！

谁也不能把知识从我们这里偷走，它不能卖也不能买。

我们可能很穷，州长或许会过来卖掉我们的家具，赶走我们的牛，或牵走我们的羊羔，让我们无家可归、穷困潦倒，但他无法用法律之手夺走我们的思想财富。

“好书和原始森林这两者永远无法被人类彻底了解，”乔治·凯布尔说，“一本书，不管它是真实的还是虚构的，只要能激发人的想象，使人的思想得以升华，那它就是一本好书。”

“科顿·马瑟牧师的《行善随笔》，富兰克林小时候就读过，这本书影响了他的一生。”

他向每个人建议：读书时，应拿一支笔，养成写读书笔记的习惯。

曾认为生活中“没有机会”的许多穷苦的人，都是在读了斯迈尔斯、托德、马修斯、芒格、惠普尔、盖基、塞耶的巨著以后，开始了他们高尚的职业之旅。

你应该让自己的思想沉浸在书的海洋里，或者研究任何一种学科，就像在磨石上磨斧头一样；不是为了从石头上得到任何东西，而是为了使斧头更加锋利。

培根说：“一些书看看就行，另外一些可以通读，只有少数的几本要细细品味，慢慢消化。”

换言之，一些书只需选读其中一部分，另一些要全篇阅读，但不必句句斟酌，只有少数的几本书不但要通读整本，还要专心研读、勤于思考。

读书使人充实，谈话使人才思敏捷，写作则使人思维缜密。

所以，如果一个人不喜欢动笔，那他就得有好的记忆；如果他不常与人交谈，那他就得充满智慧；如果读书不多，那他就得非常狡猾，借以掩盖他的无知。

历史使人英明慎重，诗歌使人机智诙谐，数学使人精确严谨，自然哲学使人渊博深沉，道德使人庄重

<<灵魂也要一席之地>>

严肃，而逻辑学则使人口齿伶俐。

” ……

<<灵魂也要一席之地>>

编辑推荐

1.学英语不再枯燥无味：内文篇目均取自国外最经典、最权威、最流行、最动人的篇章，中英双语，适于诵读，提升阅读能力； 2.学英语不再沉闷辛苦：优美的语言、深厚的情感、地道的英文，让我们在阅读这些动人的绝美篇章时，不仅能够提升生活质量，丰富人生内涵，更能够轻松提升英文领悟能力，体味英文之美，轻松提高学习兴趣； 3.学英语不再学了就忘：每篇文章的旁边列有词汇，均是生活和学习中的常见词汇，读者可重点记忆。

文章后附有填空、句型、短语等语法练习，用最短的时间、最有趣的方式就能完成复习与巩固，提升语法能力； 4.学英语不再乱无章法：《每天读点好英文：灵魂也要一席之地》遵循语言学习的自然规律，在不断的朗读、学习、欣赏中学习地道的英文，使英语能力在潜移默化中得到提升！

读故事，记单词，学语法 常青藤语言教学中心荣誉推荐

<<灵魂也要一席之地>>

版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问:<http://www.tushu007.com>